

# Šmarocar

Mycone,

Myconius Conviva. Vngeladener Gast, schmarozer.  
nepováblen guſt, ſhmarózar, saplézhnik. Myconi-  
orum more venire. sich selbst laden. ſe ſam po-  
vábiti.

HIPOLIT, Dict. 14

Nomenclatura regionum,  
populorum etc.

šmarocar  
"  
"

Tellerschlecker. flatkojéidiz, pèrlisáviz, pobéri  
trunk, maſtagóbiz, shmarúzar, saplézhnik.  
Catillo, paraſitus.

Šmarocar  
"

Schmarozer. pobéritrunk, perlisáviz, shmarúzar,  
saplézhnik, ponúdiga, parafitus, menfarum  
afsecla.

HIPOLIT: Dict. II,

167

šmarocar  
"

Garafitus, schmarorer, schmeichler, Tellerschlecker.  
shmariner, perlifávix, městnagóber,  
mestnaričištík. Kateríja městník vůrst  
volo se však katerímu perlifíje - mu fa folé-  
xham stoj. Japlérdničk.

HIPOLIT: Dict. I, 431

imarociarica  
"

Garafita, en shmaroxeriu, Tellersbleckeriu  
éna shmarionarra, perljávka, mestra -  
góbká, japlérkuixa, nátere en mestan góber  
ýsche, iuu se perlifúje.

HIPOLIT: Dict. I, 430

*šmarocati*

Musca,

muscarum in morem vivere. schmarozen. tálerje  
lifati, sléjpe trúnke pobérati, shmarázati.

HIPOLIT: Dict. I , 380

šmarocati  
u

Teller schlecken. tállerji lisati, fléjpe trunke  
pobérati, shmarúzati. Catillare, parasitari.

HIPOLIT: Dict. II,

194

*šmarocati*

u

Schmarozen. se pèrlisávati, perkupávati, vše  
pertarditi, pèrvoliti, v'vsih rizhéjh prov  
dáti: shmarúzati, sléjpe trúnke pobérati, tá-  
lerje lisati. parafitari, aliena vivere qua-  
dra.

HIPOLIT: Dict. II,

167

šmarocati  
-uc-

Abessen. odjéifti, éniga podjéjdati, shmarúzhati.  
abedere, edere Cibum alienum.

šmarocati  
" "

Grafitor, schmarozes. shmarirati, se per-  
lifovati, ali perlifavati; vse potardi' ti,  
vsih rizkejih ja viest volo prov dati,  
slejce prislike inu tréado pobrati, taterje  
ljati, oblikovati.

HIPOLIT: Dict. I, 431

19

*šmelzajne*

Encaustice, Glasmahlerkunst. mállaruska  
kunst na glash mállati skus shmélzajne.

*šmelzanje*

Tigel, schmelztigel.en tégelz, ali zhipínia sa  
shmélzanje. Catillus, Catinus.

HIPOLIT: Dict. II,

195

Šmelcanje

Glasmahlerkunst.kunſht inu saftopnost lejpiga  
Thmélzania inu mállania na gláshih. Encaustice.

*šmelzati*

Schmelzen, Zerlassen. restopiti, reszvréjti,  
restájati, respuftiti, shmélzati. elquare,  
fundere, liquafacere.

*šmelzati*

Encaustice, glasmahlerkunst. kunſht na glash  
mállati, inu ſhmelzati.

ſmeloati  
ſmeloan

Encaufstum, gebrentwerk, geschmolzte arbeit.  
enu shganu ali ſhmélzanu dellu.

smelati  
smelcan

Encauſus, eingebrend. nafgén, shmélrau.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 204

šmrček  
"

Schnauz, russel. Shmerrzhik, riley floruk.  
ali friaski riley. proboscis, pronuscis.

HIPOLIT: Dict. II, 168

*šmrkast*

Mucofus, rozig, schnuderrecht. shmérkou,  
shmérkast. mucofis naribus homo. ein vnver-  
ständiger mensch. en nepámeten zhlóvik. prov.

šmérkav

p

Köderig. fájtne nature, shmérkou, gerdú plujézh.  
phlegmaticus.

šmerekav  
-ou

Schnuderig, rorig. shmarkou, nevředný.  
mucosus.

HIPOLIT: Dict. II, 168

šmrkav  
-ou

Roxig. shmekou. pituitosus, mucosus.

HIPOLIT: Dict. II, 154

smrkav  
o

Mucilens, rorig, schlundericht. shmerkow,  
shmerklass.

HIPOLIT: Dict. I , 377

šmekar  
o

Mucosus, rorig, schmunderrecht. šmekou,  
šmekklass. mucosis naribus homo. ein  
zuverständiger mensch. en nepámeten  
allórik. prov.

HIPOLIT: Dict. I, 377

šmrkav

ou

Pituitofus, rorig, vol wässriges geblüts.  
shmrkav, poln vodéne krvíy.

HIPOLIT: Dict. I , 474

3

šmrkely

Pituita, rox, oder das wasser im gebäu&t.  
shmerkel, ali róde v' Krivý, slína,  
mokruita.

HIPOLIT: Dict. I , 474

šmrkely

Mucus, roz, schnunder. šmírdel, sternik  
od gorenje lúrke:

HIPOLIT: Dict. I, 377

šmrkoly

Myxa, rot, schnader. shmerkel, vtrnich.

HIPOLIT: Dict. I, 382

šmrkēj

Mucedo, ros. shmerkel.

HIPOLIT: Dict. I , 377

šmírkely

Buz an der nase. šmírkely. mucus.

HIPOLIT: Dict. II, 36

þurkely

Nasenbar, rox. fmärkeb. mucus.

HIPOLIT: Dict. II, 731

Šmekelj

Dox, schmader. Šmekelj. pituita, mucus.

HIPOLIT: Dict. II, 154

šmrkely

Koder, roz. voda v' kryi, hrákel, shmérkel.  
pituita, phlegma.

HIPOLIT: Dict. II,

106

šmrkely.

Schnuder, roz. krákel, shmárkel, otrínik  
od lúzhi. mucus, myxa.

þverkjast

Mucilatus, rorig, schmundericht. þmérkou,  
þmérklas.

HIPOLIT: Dict. I, 377

šmukajne

Lenocinium, kupplerey, hurenwirtschaft. hu-  
renschmuck. rofyánstvu, rofyánszhina: kárbsku  
zírajne, shmúkajne, líshpajne.

šneprl

Laseisen. sheléjsze sa puszhanie, flédelz  
shnapèrl lanzéta, scalpellus, scapelnum.

HIPOLIT; Dict. II, 112

*šnizar*

Secula, sichel. sèrp: tudi en shnizar ali  
nosh. túdi sejkálze, séjkalu.

ſnicar

ſculpit Cultro, Combinat glutine et ſubſcudibus,  
ſchnizt mit dem ſchnizen, füget ſie mit leim Vnd  
mit leisten. [mysar sháganze] rejshe is ſhnizar-  
jam vkup ſtika s'lymam inu s'lajſhtami.

*šnifri*

Pueri Ludere solent vel globis Fictilibus vel  
jactantes globum ad Conos in Sphaeristerio die  
knaben Pflegen Zu spielen entweder mit Schuss oder  
schnellkuglerlein oder schiebend die kugel nach  
den kegeln auf den kegelplaz, Ti pobji v'navádi  
imájo se ygráti ali s'májhenimi shniferz kúgli-  
zami ali mezheózhi to kuglo v'te kegle na ke-  
glishzhu,

HIPOLIT, Dict.

Orbis pictus, 61

ſmita

Schnitten brut. ſmita Kruha. Tabula  
panis.

HIPOLIT: Dict. II, 168

ſnita

Stuck brot.en kos, ſhnita ali falát kruha.  
fragmentum panis.

HIPOLIT: Dict. II,

190

ſnitleh

Schnibblanch. ſnitleh, zhibuliz, majken  
lukch. porren fertile vel fertivum.

HIPOLIT: Dict. II, 168

šnitleh

Brislauch. schoenoprasum. šnitleh,  
ali zhebálxlik.

HIPOLIT, Dict.:  
Index alphabeticus  
arborum etc.

131

2

šmitleh

shnitleh. vide zhebulex.

HIPOLIT, Dict:  
Index alphabeticus  
arborum etc.

141

Šnophrc

Einen Schlötterling, oder Schlötterig fax -  
wert anhören. enim en Shnophrc na nus  
obějsiti, eno fnejskno inn Runfatu be -  
jejdo zhes nus dati. inurere notam,  
aculeo, dictorio prungere aliquem.

HIPOLIT: Dict. II, 166

ſnofrc = ſnobrc

Schnell, Schnelling. en pázel, fhtrifiz,  
fhnofèrz na sóbe. talitrum.

šnoper = šnoberc

šnoperi

Schnellen, an die stirm schlagen. na zhélu  
shnóferze ali pázelne dajáti. talitro per-  
cutere.

ſobast

Affennase. plofhniat, ſhobaſt nus. simus.

HIPOLIT: Dict. II, 131

shobast

Simus, der ein breite eingebogene nasen hat.  
katéri imà en ploshniàt, shóbast inu nóter  
vpógnen nus.

HIPOLIT: Dict. I , 608